



**Istituto Comprensivo Statale "Rachel Behar"**

Sede via Mezzano,41 28068 Trecate(NO) tel. 0321-71158-fax 0321730126

e-mail: [noic82900g@istruzione.it](mailto:noic82900g@istruzione.it) pec: [noic82900g@pec.istruzione.it](mailto:noic82900g@pec.istruzione.it)

Scuola dell'Infanzia, primaria e secondaria di I grado dei Comuni di Sozzago e Trecate

**Modulo per l'esercizio del diritto di scegliere se avvalersi o non avvalersi dell'insegnamento della religione cattolica**

**Modul per ushtrimin e te drejtes se zgjedhjes te perfitimit apo jo te mesimit te fese katolike**

**Alunno** \_\_\_\_\_

**Nxenesi**

Premesso che lo Stato assicura l'insegnamento della religione cattolica nelle scuole di ogni ordine e grado in conformità all'Accordo che apporta modifiche al Concordato Lateranense (art. 9.2), il presente modulo costituisce richiesta dell'autorità scolastica in ordine all'esercizio del diritto di scegliere se avvalersi o non avvalersi dell'insegnamento della religione cattolica.

La scelta operata all'atto dell'iscrizione ha effetto per l'intero anno scolastico cui si riferisce e per i successivi anni di corso in cui sia prevista l'iscrizione d'ufficio, compresi quindi gli istituti comprensivi, fermo restando, anche nelle modalità di applicazione, il diritto di scegliere ogni anno se avvalersi o non avvalersi dell'insegnamento della religione cattolica.

*Shteti siguron mesimin e fese katolike ne te gjitha shkollat sipas Marrveshjes qe bejne modifikimet sipas Concordato Lateranense (neni 9.2), ky modul perban kerkesen e autoriteteve shkollore sipas te drejtes se ushtrimit te te drejtes se zgjedhjes te perfitimit ose jo te mesimit te fese katolike.*

*Zgjedhja e kryer ne aktin e regjistrimit ka efekte per gjithe vitet shkollore dhe per vitet e tjera ne vazhdim sipas regjistrimeve te zyres, perfshire edhe institutet, por, edhe ne modulitetet e aplikimit, e drejta e zgjedhjes cdo vit nese perfiton apo jo mesimin e fese katolike.*

Scelta **di avvalersi** dell'insegnamento della religione cattolica

*Zgjedhja e perfitimit te mesimit te fese katolike*

Scelta **di non avvalersi** dell'insegnamento della religione cattolica

*Zgjedhja e mos perfitimit te mesimit te fese katolike*

**Firma:** \_\_\_\_\_

**Firma:**

\_\_\_\_\_

Genitore o chi esercita la potestà per gli alunni delle scuole dell'infanzia, primarie e secondarie di I e II grado (se minorenni)

Nel caso di genitori separati/divorziati è prevista la firma di entrambi i genitori (cfr. articolo 155 del codice civile, modificato dalla legge 8 febbraio 2006, n. 54)

*Prinder apo ai qe ushtron te drejten per nxenesit e shkolles se femijeve, tepare, te dyte te grades se I apo te II (nese minoren)*

*Ne rast kur prinderit jane te ndare/te divorcuar duhet firma e te dy prinderve (sipas nenit 155 te kodit civil, te modifikuar nga ligji 8 shkurt 2006, nr.54)*

Data \_\_\_\_\_

Data

Scuola \_\_\_\_\_ Classe \_\_\_\_\_ Sezione \_\_\_\_\_  
Shkolla \_\_\_\_\_ Klasa \_\_\_\_\_ Seksioni \_\_\_\_\_

Art. 9.2 dell'Accordo, con protocollo addizionale, tra la Repubblica Italiana e la Santa Sede firmato il 18 febbraio 1984, ratificato con la legge 25 marzo 1985, n. 121, che apporta modificazioni al Concordato Lateranense dell'11 febbraio 1929:

“La Repubblica Italiana, riconoscendo il valore della cultura religiosa e tenendo conto che i principi del cattolicesimo fanno parte del patrimonio storico del popolo italiano, continuerà ad assicurare, nel quadro delle finalità della scuola, l'insegnamento della religione cattolica nelle scuole pubbliche non universitarie di ogni ordine e grado.

Nel rispetto della libertà di coscienza e della responsabilità educativa dei genitori, è garantito a ciascuno il diritto di scegliere se avvalersi o non avvalersi di detto insegnamento. All'atto dell'iscrizione gli studenti o i loro genitori eserciteranno tale diritto, su richiesta dell'autorità scolastica, senza che la loro scelta possa dar luogo ad alcuna forma di discriminazione”.

**N.B. I dati rilasciati sono utilizzati dalla scuola nel rispetto delle norme sulla privacy, di cui al Regolamento definito con Decreto Ministeriale 7 dicembre 2006,n. 305**

*Neni 9.2 sipas Marrveshjes, me protokoll te xxx , mes Republikew Italiane dhe Selis se Shenjte firmosur me 18 shkurt 1984, te ratifikuar sipas ligjit 25 mars 1985,n.121, qe sjell modifikimet sipas Concordato Lateranense te 11 shkurt 1929:*

*“Republika Italiane, duke njohur vleren e kultures fetare e duke pasur parasysh principet e katolicizmit bejne pjese tek pasuria historike e popullit italian, do te vazhdoj te siguroj,ne kuader te xxx te shkolles, mesimdhenia e fese katolike ne shkollat publike jo universitete te cdo lloji apo grade.*

*Ne respekt te lirise se njohjes e te pergjegjesise edukative te prinderve, i garantohet secilit te drejten e zgjedhjes te perfitimit apo jo te ketij mesimdhenie. Ne aktin e rregjistrimit studentet apo prinderit e tyre e ushtrojne kete te drejte, sipas kerkeses te autoriteteve te shkolles, por qe e drejta e tyre te mos japi asnje forme diskriminimi”.*

**Ve.re. Te dhenat e leshuara perdoren nga shkolla sipas normave te privatesise, sipas Regullores te percaktuar me Dekretin Ministror 7 dhjetor 2006,nr. 305**